

الاعتماد والمطابقة

يتوافق هذا الهاتف الجوال مع المتطلبات الأساسية الواردة في التوجيهات الأوروبية رقم 1999/5/CE المعنية بمعدات الاتصالات اللاسلكية والطرفية (R&TTE) فيما يتعلق بالأجهزة اللاسلكية وأجهزة إرسال الاتصالات وهو يتناسب مع ظروف التوصيل والتشغيل في الدولة المقصودة التي يتم بيعه فيها. إقرار المطابقة متاح في الموقع الإلكتروني التالي:

www.ivsgmbh.de

CE يشير الرمز CE إلى توافق هذا الهاتف مع التوجيه الأوروبي المذكور آنفاً.

يمكنك تنزيل دليل المستخدم بالكامل بالإضافة إلى إقرار المطابقة من موقعنا على شبكة الإنترنت.

<http://www.primobydoro.com/support>

في حالة احتياجك إلى الدعم خلال إعداد هاتفك الجوال أو استعماله، ستجد بيانات الاتصال المناسبة في المواقع التالية على شبكة الإنترنت:

<http://www.primobydoro.com/support>

موقعنا على شبكة الإنترنت

www.ivsgmbh.de

IVS GmbH

Im Frauental 14 • 92224 Amberg

© IVS GmbH 2014 • جميع الحقوق محفوظة

IVSQSGEN_Primo 405 by Doro - V 1.0

تشغيل الهاتف

استمر في الضغط على الزر الأحمر  الموجود في الهاتف لمدة ٥ ثواني تقريبًا لتشغيل/إيقاف تشغيل الهاتف.

إذا كانت بطاقة SIM صالحة ولكنها محمية بكود رقم التعريف الشخصي (PIN)، ستظهر رسالة **Enter PIN** (أدخل رقم التعريف الشخصي).

أدخل كود PIN الخاص ببطاقة SIM واضغط على **OK** (موافق) () في الزاوية العلوية اليسرى من لوحة المفاتيح). يمكنك الحذف باستخدام زر **Delete** (حذف) () في الزاوية العلوية اليمنى).

ضبط اللغة

يتم تحديد اللغة الافتراضية التي تظهر بها القوائم والرسائل وغيرها من النصوص في هذا الهاتف بواسطة بطاقة SIM المستخدمة (**أوتوماتيكي**). يمكنك التنقل دائمًا بين اللغات التي يدعمها في الهاتف.

1. اضغط على **Menu** (القائمة)، وقم بالتمرير إلى **Settings** (الإعدادات) واضغط على **OK** (موافق).
2. حدد **Phone (الهاتف)** واضغط على **OK** (موافق).
3. حدد **Language** (اللغة) واضغط على **OK** (موافق).
4. حدد إحدى اللغات من القائمة واضغط على **OK** (موافق).

ضبط الوقت والتاريخ

1. اضغط على **Menu** (القائمة)، وقم بالتمرير إلى **Settings** (الإعدادات) واضغط على **OK** (موافق).
2. حدد **Time and date** (الوقت والتاريخ) واضغط على واضغط على **OK** (موافق).
3. حدد **Set home city** (تعيين مدينة الإقامة الأساسية) واضغط على **OK** (موافق).
4. حدد مدينة من القائمة باستخدام * و# واضغط على **OK** (موافق).
5. حدد **Set time/date** (ضبط الوقت/التاريخ) واضغط على **OK** (موافق).
6. أدخل الوقت (الساعة:الدقائق) واضغط على .
7. أدخل التاريخ بصيغة (اليوم/الشهر/السنة) واضغط على .
8. حدد **Set format** (ضبط الصيغة) واضغط على **OK** (موافق).

9. اضغط صيغة الوقت (12 أم 24 ساعة) باستخدام مفتاحي * و# واضغط .
10. اضغط صيغة التاريخ استخدام مفتاحي * و# واضغط **OK** (موافق).

إجراء المكالمات الهاتفية

1. أدخل رقم الهاتف بما في ذلك كود المنطقة. يمكنك حذف الأرقام باستخدام زر **Delete** (حذف).
2. اضغط على  لإجراء الاتصال. اضغط على **Cancel** (إلغاء) ليتم إلغاء الاتصال.
3. اضغط على  لإنهاء المكالمة.

نصيحة:

لإجراء المكالمات الدولية، قم دائمًا بإدخال رمز + قبل كود الدولة كي تتمكن من استخدام دفتر العناوين بشكل مثالي في أي دولة. اضغط على زر * مرتين لإدخال كود منطقة دولية.

الرد على مكالمة

1. اضغط على  أو **Answer** (رد) لقبول المكالمة أو اضغط على **Reject** (رفض) لرفض المكالمة (إشارة أن المستخدم مشغول). يمكنك بدلاً من ذلك الضغط على  لرفض المكالمة مباشرة.
2. اضغط على  لإنهاء المكالمة.

إنشاء إدخال في دليل الهاتف

1. اضغط على **Menu** (القائمة)، وقم بالتمرير إلى **Phonebook** (دليل الهاتف) واضغط على **OK** (موافق).
2. حدد **Add new contact** (إضافة اسم جديد) ثم اضغط على **Add** (إضافة).
3. حدد إذا كنت تريد حفظ الاسم في بطاقة SIM أم على جهاز الهاتف.
4. قم بكتابة الاسم.
5. اضغط .
6. أدخل رقم الهاتف بما في ذلك كود المنطقة.

7. اضغط .

8. كأحد الخيارات المتاحة، يمكنك تحديد صورة مختلفة للاسم تظهر عند إجراء أو استقبال اتصال منه باستخدام المفاتيح * و#. يحق لك الاختيار بين صورة قياسية وصورة محفوظة كملف في الهاتف.

9. اضغط .

10. كأحد الخيارات المتاحة، يمكنك تحديد نغمة رنين مختلفة للاسم باستخدام المفاتيح * و#. ثم اضغط على **Options** (خيارات) ثم حدد **Save** (حفظ) ثم اضغط على **Select** (تحديد).

نصيحة:

لإجراء المكالمات الدولية، قم دائمًا بإدخال رمز + قبل كود الدولة كي تتمكن من استخدام دفتر العناوين بشكل مثالي في أي دولة. اضغط على زر * مرتين لإدخال كود منطقة دولية.

مكالمات الطوارئ

في حالة وجود الهاتف قيد التشغيل، يمكنك إجراء إحدى مكالمات الطوارئ في أي وقت عن طريق إدخال رقم طوارئ صالح للاستخدام في الدولة المقصودة ثم الضغط على .

تسمح بعض الشبكات بإجراء مكالمات الطوارئ حتى في حالة عدم وجود بطاقة SIM صالحة. لمزيد من المعلومات، اتصل بشركة الاتصالات التي تقدم لك الخدمة.

ملاحظة!

الرجاء أيضًا مراعاة أنه منذ عام 2009 لم يعد من الممكن الاتصال برقم الطوارئ 112 في ألمانيا دون استخدام بطاقة SIM تم تفعيلها وتنشيطها. لن تحتاج إلى رصيد ولكن يجب أن تكون بطاقة SIM قد تم تنشيطها وتنشيطها. قد يؤدي إساعة استعمال رقم الطوارئ 112 إلى التعرض للملاحقة القانونية ودفع غرامة كعقاب على ذلك.

رموز بيان الحالة التي تظهر على الشاشة

-  قوة الإشارة
-  حالة شحن البطارية
-  إدخال جديدة في سجل المكالمات (مكالمات فائتة)
-  تم ضبط وقت المنبه
-  تم تشغيل البلوتوث
-  اتصال GPRS قائم
-  تم توصيل السماعة
-  توصيل USB
-  جارٍ الآن إرسال رسالة وسائط متعددة
-  اهتزاز فقط
-  رنين صوتي واهتزاز
-  اهتزاز أولاً ثم رنين صوتي
-  رسالة نصية قصيرة غير مقروءة
-  رسالة وسائط متعددة غير مقروءة
-  يشير إلى تركيب بطاقة SD صغيرة.

Primo 405 by Doro

دليل بدء التشغيل السريع



Primo™
BY DORO

1. وحدة الاستقبال مكبر الصوت
2. الشاشة
3. مفتاح الاختيار الأيسر
4. مفتاح الاختيار الأيمن
5. زر الاتصال
6. مفاتيح الأسهم
7. المفتاح *
8. المفتاح #
9. الميكروفون
10. المفاتيح الرقمية
11. مفتاح الكشف الضوئي
12. مفتاح الإنهاء
13. موصل السماعة

إجراء المكالمات عن طريق رفع الهاتف الخلوي ووضعه على الأذن

اختيار القائمة الرئيسية
فتح دليل الهاتف
إجراء الاتصال والرد على مكالمات؛ فتح سجل المكالمات.
في حالة الخمول من أجل فتح قائمة الوصول السريع. من أجل فتح الرسالة.
تمرير القوائم الرئيسية والفرعية إلى أعلى وإلى أسفل.

الاتصال السريع بالأرقام المحفوظة في M1 و M2 بنقرة مفتاح واحدة
في حالة الخمول: للإدخال: "P"/"W"/ "+" / "*"؛
إدخال النص: إدخال الأحرف الخاصة
في حالة الخمول: نقرة طويلة على المفتاح للتنقل بين تشغيل/إيقاف تشغيل نغمة الرنين؛ من أجل الإدخال: التبديل بين أوضاع الإدخال.

في حالة الخمول: إدخال رقم الهاتف؛
نقرة طويلة على 1: الاتصال بصندوق البريد الصوتي (يجب حفظ رقم الهاتف)؛
يقوم بتشغيل/إيقاف تشغيل الكشف الضوئي
إنهاء مكالمات والرجوع إلى حالة الخمول؛ التبديل بين تشغيل/إيقاف تشغيل الهاتف

لتوصيل سماعة قياسية بمقيس هاتف 3.5 مم

14. المفتاحان +/-
15. مصابيح البيان
يضبطان مستوى صوت نغمة الرنين/مكبر الصوت
إشعار المستخدم بالمكالمات الفائتة والرسائل النصية المستلمة
شحن البطارية

16. عدسة الكاميرا
17. مصباح بيان وامض / كشف ضوئي
18. مكبر الصوت
من أجل تشغيل وضع التحدث دون استخدام اليدين وتشغيل الرنين
من أجل توصيل شاحن البطارية أو توصيل الهاتف بالكمبيوتر
لشحن الجهاز في قاعدة الشحن
لشحن الهاتف

19. منفذ USB صغير
20. ملامس الشحن
21. قاعدة الشحن

تركيب بطاقة SIM وبطاقة الذاكرة والبطارية

ملاحظة هامة

قم أولاً بإيقاف تشغيل الهاتف وافصله من شاحن البطارية قبل أن تخلع غطاء حجرة البطارية.

توجد بطاقة SIM وحامل بطاقة الذاكرة خلف البطارية القابلة لإعادة الشحن.

1. اخلع غطاء حجرة البطارية عن طريق وضع إصبع الإبهام فوق الجزء المنخفض في مؤخرة صندوق الهاتف ودفع الغطاء إلى أسفل. إذا تم تركيب البطارية القابلة لإعادة الشحن، فاخلعها عن طريق رفعها فوق الثلمة الموجودة في الجزء العلوي بإظفر إصبعك.

2. قم بتركيب بطاقة SIM بعناية مع دفعها أسفل الكثيفة المعدنية الموجودة في الجانب السفلي. تأكد أن ملامسات بطاقة SIM تتجه إلى أسفل وأن الحافة المشطوفة تتناسب تمامًا مع شكل التجويف المنخفض. يجب عدم خدش أو ثني ملامسات بطاقة SIM. تجنب لمس الملامسات بأصابعك.

3. البطاقة الرقمية الآمنة المصغرة (Micro-SD) لاستخدام مزايا الأداء في هاتفك والتي تستلزم مساحة أكبر في الذاكرة، وبالأخص الصور والموسيقى وغيرها، يكون من الضروري استخدام بطاقة رقمية آمنة مصغرة SD. يشتمل هاتفك على بطاقة ذاكرة سعتها 128 ميجا بايت تم تركيبها فيه بالفعل.

اتبع الخطوات التالية لاستبدال بطاقة الذاكرة: اضغط برفق على حامل البطاقة الموجود في الجانب الأيسر وادفعه بحذر تجاه الحافة اليسرى من الهاتف. يمكن الآن قلب حامل بطاقة الذاكرة إلى أعلى في وضع عمودي. اخلع بطاقة الذاكرة القديمة وضع بطاقة الذاكرة في الحامل البلاستيكي الأسود بطريقة محكمة الثبيت. تأكد أن ملامسات بطاقة الذاكرة تتجه إلى أسفل وأن "العروة" قد تم تركيبها في المنطقة المميزة. يجب عدم خدش أو ثني ملامسات بطاقة الذاكرة. ادفع الكثيفة المعدنية مجدداً إلى أسفل مع الضغط عليها حتى تصبح في وضع مستو وقم بتحريكها بعيداً عن حافة المبيت حتى يصدر صوت طقطقة يدل على استقرارها في مكانها.

4. قم بتركيب البطارية القابلة لإعادة الشحن عن طريق دفعها في حجرة البطارية والتحقق أن الملامسات الثلاثة الأمامية تتلامس مع ملامسات الزنبرك الثلاثة السفلية في حجرة البطارية.

5. أعد تركيب الغطاء واضغط عليه إلى أعلى عن طريق الضغط عليه برفق بإصبع الإبهام حتى يصدر صوت يدل على تثبيتها بإحكام في مكانها مجدداً.

ملاحظة هامة

استخدام بطاقات الذاكرة المتوافقة مع هذا الجهاز فقط. تتمثل أنواع البطاقة المتوافقة في: البطاقة SD الصغيرة، والبطاقة SDHC الصغيرة. قد تؤدي البطاقات غير المتوافقة إلى إتلاف البطاقة والجهاز وتلف البيانات المخزنة على البطاقة.

الشحن

تنبيه

استخدم بطاريات قابلة لإعادة الشحن وشواحن بطارية وملحقات معتمدة للاستخدامها مع هذا الطراز فقط. ينطوي توصيل ملحقات أخرى على المخاطر وقد يؤدي إلى إنهاء اعتماد نوع الجهاز وبطلان الضمان.

عندما ينخفض أداء البطارية، يومض رمز نفاذ شحن البطارية للإشارة إلى حال البطارية وتنطلق إشارة تنبيه. لإعادة شحن البطارية، قم بتوصيل محول مصدر التيار الرئيسي بموصل USB الصغير في الجانب السفلي من الهاتف. أو بدلاً من ذلك، يمكنك وضع الهاتف في قاعدة الشاحن المتصلة بمحول مصدر التيار الرئيسي.

يومض مصباح بيان الشحن الأحمر عند توصيل شاحن البطارية بالهاتف. تتحول حالة شحن البطارية عندما يتم شحن البطارية (يظهر ذلك في الركن العلوي الأيمن من الشاشة).

تستغرق عملية شحن البطارية القابلة لإعادة الشحن بأكملها 3 ساعات تقريبًا. يتوقف الرسم المتحرك المعبر عن حالة شحن البطارية عندما يتم شحن البطارية تمامًا.

ملاحظة!

لتوفير الطاقة، تنطفئ الإضاءة بعد فترة وجيزة. اضغط على أي مفتاح كي يتم تنشيط إضاءة الشاشة.

يتم الوصول إلى طاقة البطارية الكاملة عندما يتم شحن البطارية القابلة لإعادة الشحن

3-4 مرات. ينخفض أداء البطارية بمرور

الزمن. ويعني ذلك أن فترات الاتصال والاستعداد تصبح أقصر

مع استعمال الهاتف بشكل منتظم.

